



LIDA Stories

lidastories.net

Historia Malika / La storia di Malik

LIDA Italia

Vilius Aistis Vilimas

Agnieszka Kaźmierczak (pl), Andrea Ciasca Marra (it)



This work is licensed under a Creative Commons Attribution 4.0 International License.
<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0>

Historia Malika
La storia di Malik



LIDA Italia

Vilius Aistis Vilimas

Agnieszka Kaźmierczak

Polski / Italiano



Mam na imię Malik i mam 39 lat. Urodziłem się w Afganistanie. Moja religia jest inna od głównej religii Afganistanu.

. . .

Mi chiamo Malik ed ho 39 anni. Sono nato in Afghanistan. La mia religione è diversa da quella ufficiale in Afghanistan.

Mam nadzieję, że pewnego dnia wrócę do Afganistanu. Wiele ludzi tam potrzebuje pomocy i chcę im pomóc.

...

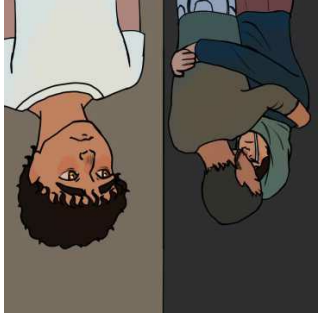
Spero di tornare in Afghanistan un giorno. Molti hanno bisogno di aiuto lì, ed io li voglio aiutare.



Przez wiele lat ludzie, którzy przynależeli do mojej religii byli sądzeni. Było to bardzo trudne dla mojej rodziny.

...

Per molti anni, le persone della mia religione sono state perseguitate. È stato molto difficile per la mia famiglia.

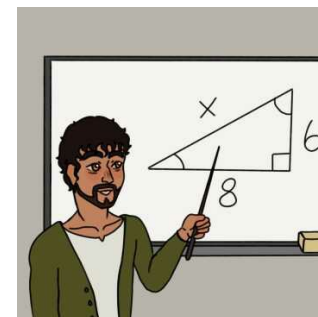




Parę lat temu była tam wojna. Bardzo się bałem, że zostanę zabity. Opuściłem rodzinę, żeby udać się do Europy i zacząć nowe życie.

...

Qualche anno fa c'è stata la guerra. Avevo paura di essere ucciso. Ho lasciato la mia famiglia per andare in Europa e cominciare una nuova vita.



Po uczeniu się zacząłem pracę. Najpierw pracowałem w restauracji, a potem zostałem nauczycielem, ponieważ chciałem pomagać innym.

...

Dopo aver studiato, ho cominciato a lavorare. Prima ho lavorato in un ristorante, poi ho iniziato a insegnare perché voglio aiutare gli altri.



Uczyłem się przez wiele lat, na początku, aby
poznać język. Było ciężko, ale lubię uczyć się
nowych rzeczy.

...

Ho studiato per diversi anni, inizialmente per
imparare la lingua. Era difficile, ma a me piace
imparare cose nuove.



Szedłem przez wiele kilometrów. Czasem nie
miałem jedzenia i gdzie się zatrzymać. Niektórzy
ludzie z którymi podróżowałem zmarli.

...

Ho camminato per molti chilometri. A volte non
avevo cibo né un posto dove stare. Alcune delle
persone con cui viaggiavo sono morte.



Wreszcie dotarłem. Spotkałem kilku ludzi z
mojego kraju, którzy mi pomogli. Nie wiem co
bym bez nich zrobił.

...

Alla fine sono arrivato. Ho incontrato alcune
persone del mio paese che mi hanno aiutato.
Non so cosa avrei fatto senza di loro.



Zacząłem się uczyć języka, ale było to trudne.
Wiedziałem, że rozmawianie w tym języku jest
ważne, aby dostać pracę.

...

Ho cominciato a imparare la lingua, ma era
dura. Sapevo che parlare la lingua era
importante per avere un lavoro.